



90th Anniversary
CCIR/ITU-R Study Groups
(1927-2017)



مكتب الاتصالات الراديوية (BR)

19 ديسمبر 2017

برقية معممة
CTITU/A10
11M(SSC)O-2017-005008

إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد
(Gensel76 SSD)

الموضوع: تطبيق الرقمين 1.44.11/44.11 من لوائح الراديو والقرار (Rev.WRC-15) 49 و/أو القرار (Rev.WRC-15) 552 على الشبكات الساتلية التي ستنتهي المهلة التنظيمية الخاصة بها البالغة 7 سنوات بين 1 يوليو و31 ديسمبر 2018

1. يسترعي مكتب الاتصالات الراديوية بموجب هذه البرقية انتباه جميع الإدارات إلى أحكام الرقمين 44.11 و1.44.11 من لوائح الراديو والقواعد الإجرائية ذات الصلة فضلاً عن الفقرة 11 من الملحق 1 بالقرار (Rev.WRC-15) 49 و/أو الفقرة 8 من الملحق 1 بالقرار (Rev.WRC-15) 552.
2. وتنص هذه الأحكام على قيام المكتب بإلغاء التخصيصات الواردة في أحد طلبات التنسيق وفقاً للرقم 48.11 إلا إذا، بعد انتهاء المهلة التنظيمية البالغة سبع سنوات اعتباراً من تاريخ استلام معلومات النشر المسبق (API) ذات الصلة:
 - كانت التخصيصات المعنية قد وُضعت في الخدمة،
 - وكان المكتب قد استلم بطاقة التبليغ الأولى الكاملة لتسجيل هذه التخصيصات بموجب الرقم 15.11،
 - وكان المكتب قد استلم معلومات "الاحتياط الواجب" المقدمة وفقاً للقرار (Rev.WRC-15) 49 (انظر أيضاً الفقرة 6 أدناه)، حسب الاقتضاء.
3. وفي هذا السياق، أعد المكتب قائمتين بالشبكات مع الإشارة إلى تاريخ استلام معلومات النشر المسبق وتاريخ انقضاء المهلة التنظيمية البالغة سبع سنوات بشأنها الذي يقع بين 1 يوليو و31 ديسمبر 2018 (ضمنياً)، على النحو التالي:
 - 1.3 يحتوي الملحق 1 على قائمة بالشبكات التي يبدو أن المكتب لم يستلم بشأنها بعد معلومات التبليغ (انظر أيضاً الفقرة 2.3 أدناه)، مع إشارة إلى الشبكات التي يبدو أن المكتب لم يستلم بشأنها بعد معلومات "الاحتياط الواجب".

- 2.3 يرجو المكتب من إدارتكم التحقق من القائمتين المرفقتين وتقديم معلومات التبليغ المطلوبة بموجب الرقم 15.11 قبل انقضاء المهلة التنظيمية البالغة 7 سنوات المشار إليها، سواء مع إرفاق جميع الموافقات المطلوبة التي تم الحصول عليها (الرقم 32.11) أو مع بيان عدم التمكن من استكمال التنسيق بنجاح في بعض الحالات وطلب تطبيق أحكام الأرقام 32A.11 أو 35.11 أو 41.11 رهناً بأحكام الرقم 2.41.11، حسب الاقتضاء، فيما يتعلق ببعض الموافقات الناقصة.
- 3.3 يحتوي الملحق 2 على قائمة بالشبكات التي استلمت بشأنها معلومات التبليغ وهذه المعلومات:
- أ) قيد الفحص،
- ب) أو أعيدت إلى الإدارة بسبب نتيجة غير مؤاتية،
- ج) أو سُجلت في السجل الأساسي الدولي للترددات نظراً لنتيجة مؤاتية.
- 4.3 فيما يتعلق بمعلومات التبليغ المستلمة والتي يُنظر فيها وفقاً للفقرات أ) أو ب) أو ج) من الفقرة 3.3 أعلاه، قد لا يلزم اتخاذ أي إجراء. ومع ذلك، يمكن تقديم معلومات تبليغ شبيهة أو إضافية، إذا لزم الأمر، قبل انقضاء فترة السبع سنوات المشار إليها من أجل تغطية جميع تخصيصات التردد المدرجة في طلب (طلبات) التنسيق أو من أجل معلومات النشر المسبق، حسب الحالة.
- ويحتوي الملحق 2 أيضاً على إشارة إلى الشبكات التي يبدو أن المكتب لم يستلم بعد معلومات "الاحتياط الواجب" بشأنها.
4. ويُرجى من إدارتكم أيضاً زيادة التحقق مما إذا كان أيّ من شبكاتها، غير المدرجة في الملحقين، تقع أيضاً ضمن الفئة المذكورة أعلاه، وإذا كان الأمر كذلك، يتعين عليها أن تقدم معلومات التبليغ على النحو المبين في الفقرتين 2.3 و 4.3 أعلاه فيما يتعلق بالتخصيصات المقابلة التي لا زالت في مرحلة التنسيق أو المنشورة باعتبارها معلومات نشر مسبق، حسب الحالة، والتي سنتهي مهلتها التنظيمية البالغة سبع سنوات بين 1 يوليو و 31 ديسمبر 2018.
5. ويُسترعى أيضاً انتباه إدارتكم إلى أنه بالنسبة إلى الشبكات المشار إليها بعلامة "X" في الملحقين، يبدو أن المكتب لم يستلم معلومات "الاحتياط الواجب" التي ينبغي توفيرها قبل انقضاء المهلة التنظيمية البالغة سبع سنوات المشار إليها أعلاه، بخصوص الشبكات التي تخضع للفقرة 1 من يقرر والفقرة 1 من الملحق 1 بالقرار (Rev.WRC-15) 49.
6. ونود تذكير إدارتكم أيضاً بأن تقدم إلى المكتب المعلومات المشار إليها في الملحق 2، وفقاً للفقرة 8 من الملحق 1 بالقرار (Rev.WRC-15) 552، في غضون 30 يوماً بعد البدء الفعلي لاستخدام تخصيصات التردد لشبكة ساتلية تخضع لهذا القرار.
7. بالنسبة إلى الشبكات التي استلمت فعلاً معلومات "الاحتياط الواجب" بشأنها، يُرجى من إدارتكم أيضاً التحقق مما إذا كانت هذه الشبكات تتضمن تخصيصات تردد في نطاقات تردد لا تغطيها معلومات "الاحتياط الواجب" هذه، وإذا كان الأمر كذلك، يتعين عليها أن تقدم معلومات "الاحتياط الواجب" المكتملة قبل انقضاء المهلة التنظيمية.
8. ونود تذكير إدارتكم أيضاً بأن تقدم المعلومات المتعلقة بتاريخ الوضع في الخدمة في بطاقات التبليغ AP4 المقدمة بموجب الرقم 15.11 وعند التأكيد على تاريخ الوضع في الخدمة طبقاً للأرقام 2.44.11 و 47.11 و 44B.11 (انظر أيضاً القرار (WRC-15) 40).
9. يرجى ملاحظة أنه ينبغي اعتبار أن هذا البلاغ هو الإشعار المسبق من المكتب المشار إليه في الرقمين 1.44.11/44.11 وفي الفقرة 10 من الملحق 1 بالقرار (Rev.WRC-15) 49.
10. والمكتب على ثقة أن إدارتكم ستوفر المعلومات المطلوبة على النحو المبين أعلاه. وفي حال عدم وضع التخصيصات في الخدمة أو عدم استلام المكتب لمعلومات التبليغ أو معلومات "الاحتياط الواجب" في غضون المهلة المحددة، يشرع المكتب في إلغاء التخصيصات ذات الصلة بموجب الرقم 48.11.

11. ويبقى المكتب رهن إشارتكم لمزيد من المعلومات والتوضيحات التي قد تحتاجون إليها فيما يتعلق بهذه المسألة. والمسؤول عن الاتصال فيما يخص هذه المسألة هو السيد M. Sakamoto، الهاتف: +41 22 730 5371، الفاكس: +41 22 730 5785، البريد الإلكتروني: brmail@itu.int.



Alexandre Vallet
رئيس دائرة الخدمات الفضائية

يُرجى ملاحظة أن هذه البرقية المعممة متاحة في العنوان التالي: <http://www.itu.int/md/R00-CTITU-CIR/>

الملحقات: 2

الملحق 1

الشبكات الساتلية التي يبدو أن المكتب لم يستلم بشأنها بعد معلومات التبليغ والتي ستنتهي المهلة التنظيمية الخاصة بها البالغة سبع سنوات

بين 1 يوليو و 31 ديسمبر 2018

(انظر الفقرة 2.3 من هذه البرقية المعممة)

الإدارة	المنظمة	الشبكة الساتلية	خط الطول (شرقاً)	تاريخ استلام معلومات النشر المسبق	تاريخ انتهاء فترة السبع سنوات	نقص المعلومات المقدمة وفقاً للقرار *49/552
B		B-SAT-1A-1	45-	2011.12.23	2018.12.23	X
B		B-SAT-1A-1	45-	2011.11.09	2018.11.09	X
B		B-SAT-1C-1	70-	2011.10.07	2018.10.07	X
B		B-SAT-1I-1	63-	2011.10.07	2018.10.07	X
B		B-SAT-1N-1	84-	2011.10.07	2018.10.07	X
B		B-SAT-1R-1	65-	2011.10.07	2018.10.07	X
B		B-SAT-1W-1	48-	2011.10.07	2018.10.07	X
CAN		ANIK-F3R	118,7-	2011.09.23	2018.09.23	X
CAN		CANPOL		2011.10.07	2018.10.07	X
CAN		CANSAT(82W)-KA	82-	2011.08.03	2018.08.03	X
CHN		ASIASAT-71U	71	2011.08.15	2018.08.15	X
CHN		ASIASAT-71U_1	71	2011.08.15	2018.08.15	X
CHN		COMPASS-IGSO		2011.07.11	2018.07.11	X
CHN		DFH-5-01A	94,2	2011.09.16	2018.09.16	
CHN		DFH-5-01B	107,5	2011.09.16	2018.09.16	
CHN		SHENZHOU		2011.09.16	2018.09.16	
D		H2SAT-0.5E	0,5	2011.08.29	2018.08.29	X
D		H2SAT-11.5E	11,5	2011.08.29	2018.08.29	X
D		H2SAT-17.6E	17,6	2011.08.29	2018.08.29	X
D		H2SAT-43.5E	43,5	2011.08.29	2018.08.29	X
E		SECOMSAT-B1-R_41E	41	2011.07.20	2018.07.20	X
EGY		E-STAR		2011.12.04	2018.12.04	
F		AST-102W	102-	2011.07.05	2018.07.05	X
F		CP 60.75E G2	60,75	2011.08.10	2018.08.10	X
F		CP 60.75E G2_1	60,75	2011.08.10	2018.08.10	X
F		F-MILSATCOM-25E	25	2011.07.26	2018.07.26	X
F		F-MILSATCOM-3E	3	2011.07.26	2018.07.26	X
F		F-MILSATCOM-45E	45	2011.07.26	2018.07.26	X
F		F-MILSATCOM-47E	47	2011.07.26	2018.07.26	X
F		F-MILSATCOM-5W	5-	2011.07.26	2018.07.26	X
F		F-MILSATCOM-8W	8-	2011.07.26	2018.07.26	X
G		UKDRS-A1	22,5	2011.10.19	2018.10.19	X
G		UKDRS-A2	31	2011.10.19	2018.10.19	X
G		UKDRS-A3	39	2011.10.19	2018.10.19	X

نقص المعلومات المقدمة وفقاً للقرار *49/552	تاريخ انتهاء فترة السبع سنوات	تاريخ استلام معلومات النشر المسبق	خط الطول (شرقاً)	الشبكة الساتلية	المنظمة	الإدارة
X	2018.08.02	2011.08.02	61-	UKDSAT-A1		G
X	2018.08.02	2011.08.02	31	UKDSAT-B1		G
X	2018.08.02	2011.08.02	39	UKDSAT-B2		G
X	2018.08.02	2011.08.02	61,5	UKDSAT-C1		G
X	2018.08.02	2011.08.02	55	UKDSAT-C2		G
X	2018.08.31	2011.08.31	165	UKDSAT-D1		G
X	2018.08.31	2011.08.31	159	UKDSAT-D2		G
X	2018.10.11	2011.10.11	41-	UKMMSAT-A2-TTC-C		G
X	2018.10.24	2011.10.24	33,5-	UKMMSAT-A3		G
X	2018.10.11	2011.10.11	33	UKMMSAT-B2-TTC-C		G
X	2018.10.11	2011.10.11	55	UKMMSAT-C2-TTC-C		G
	2018.10.14	2011.10.14	25	ALPHASAT TDP5		I
	2018.12.19	2011.12.19		E-STAR-I		I
X	2018.08.24	2011.08.24	27-	NEWSAT-1C-27W		I
X	2018.08.24	2011.08.24	38-	NEWSAT-1F-38W		I
X	2018.08.24	2011.08.24	48-	NEWSAT-1G-48W		I
X	2018.07.22	2011.07.22	120,5	INSAT-NAVR(120.5)		IND
X	2018.07.22	2011.07.22	121,5	INSAT-NAVR(121.5)		IND
X	2018.07.22	2011.07.22	123,5	INSAT-NAVR(123.5)		IND
X	2018.07.22	2011.07.22	126,5	INSAT-NAVR(126.5)		IND
X	2018.07.22	2011.07.22	127,5	INSAT-NAVR(127.5)		IND
X	2018.07.22	2011.07.22	129,5	INSAT-NAVR(129.5)		IND
	2018.08.09	2011.08.09		MEGHA-TROPIQUES		IND
X	2018.08.10	2011.08.10	106	CSM-106		INS
X	2018.08.10	2011.08.10	111	CSM-111		INS
X	2018.08.10	2011.08.10	120,5	CSM-120		INS
X	2018.08.09	2011.08.09	26,5	IRANSAT-26.5E		IRN
X	2018.08.09	2011.08.09	27,2	IRANSAT-27.2E		IRN
X	2018.08.09	2011.08.09	27	IRANSAT-27E		IRN
X	2018.08.09	2011.08.09	34	IRANSAT-34E		IRN
X	2018.08.09	2011.08.09	41,5	IRANSAT-41.5E		IRN
X	2018.08.09	2011.08.09	53,5	IRANSAT-53.5E		IRN
X	2018.08.09	2011.08.09	56	IRANSAT-56E		IRN
X	2018.08.09	2011.08.09	58	IRANSAT-58E		IRN
X	2018.08.09	2011.08.09	61,5	IRANSAT-61.5E		IRN
X	2018.08.09	2011.08.09	61,8	IRANSAT-61.8E		IRN
X	2018.08.09	2011.08.09	81	IRANSAT-81E		IRN
X	2018.08.28	2011.08.28	34	IRNDBS-KA		IRN
X	2018.11.16	2011.11.16	137	AMS-C1-137E		ISR
X	2018.11.16	2011.11.16	137	AMS-C1-137E_1		ISR
	2018.11.24	2011.11.24		FITSAT-1		J
X	2018.07.13	2011.07.13	143,3	HIMAWARI-143E		J
X	2018.12.15	2011.12.15	127-	N-SAT2-127W		J

الإدارة	المتظمة	الشبكة الساتلية	خط الطول (شرقاً)	تاريخ استلام معلومات النشر المسبق	تاريخ انتهاء فترة السبع سنوات	نقص المعلومات المقدمة وفقاً للقرار *49/552
J		N-SAT2-82E	82	2011.12.15	2018.12.15	X
J		N-SAT2-88E	88	2011.12.15	2018.12.15	X
J		N-SAT2-98.5E	98,5	2011.12.15	2018.12.15	X
J		WE WISH		2011.09.16	2018.09.16	
KAZ		KAZSAT2R	86,5	2011.11.29	2018.11.29	X
KAZ		KAZSAT3R	55	2011.11.29	2018.11.29	X
KAZ		KAZSAT5R	49,3	2011.11.29	2018.11.29	X
KAZ		KAZSAT7R	77,5	2011.11.29	2018.11.29	X
MEX		MEXSAT 109.2 L	109,2-	2011.10.22	2018.10.22	X
NOR		CUBESTAR		2011.11.23	2018.11.23	
PNG		NEW DAWN 37	99-	2011.08.18	2018.08.18	X
PNG		PACIFISAT KA-1 156E	156	2011.11.29	2018.11.29	X
PNG		PACIFISAT-7	65	2011.10.18	2018.10.18	X
PNG		RAGGIANA-18	117-	2011.08.12	2018.08.12	X
POL		PW-SAT		2011.12.12	2018.12.12	
ROU		GOLIAT		2011.10.27	2018.10.27	
RUS	IK	INTERSPUTNIK-113W	113-	2011.07.29	2018.07.29	X
RUS	IK	INTERSPUTNIK-87W	87-	2011.07.29	2018.07.29	X
RUS	IK	INTERSPUTNIK-97.8W	97,8-	2011.07.29	2018.07.29	X
RUS		ENSAT-KA-136E	136	2011.10.27	2018.10.27	X
RUS		ENSAT-KA-42.5E	42,5	2011.10.27	2018.10.27	X
RUS		ENSAT-KA-67E	67	2011.10.27	2018.10.27	X
RUS		YAMAL-E3M	81,75	2011.12.16	2018.12.16	X
RUS		YAMAL-E5M	163,5	2011.12.16	2018.12.16	X
SNG		VELOX-P		2011.12.14	2018.12.14	
UAE		EMARSAT-9G/M	127	2011.11.30	2018.11.30	X
UAE		EMARSAT-9I	79	2011.11.30	2018.11.30	X
UAE		EMARSAT-9Q	137,8	2011.11.30	2018.11.30	X
UAE		EMARSAT-9W	70,5-	2011.11.30	2018.11.30	X
UAE		EMARSAT-9X	73-	2011.11.30	2018.11.30	X
UAE		EMARSAT-9Y	14,6	2011.11.30	2018.11.30	X
UAE		EMARSAT-9Y/M	9-	2011.11.30	2018.11.30	X
USA		CUCU		2011.09.27	2018.09.27	
USA		USABSN-12B	102,8-	2011.08.19	2018.08.19	X
USA		USABSN-24	95,15-	2011.11.09	2018.11.09	X
USA		USASAT-55S	58-	2011.08.19	2018.08.19	X
USA		USOBO-12A	51,5	2011.07.11	2018.07.11	X

* انظر الفقرات 5 و6 و7 من هذه البرقية المعممة.

الملحق 2

الشبكات الساتلية التي استلم المكتب بشأنها معلومات التبليغ وهذه المعلومات قيد الفحص أو أعيدت إلى الإدارة بسبب نتيجة غير مؤاتية أو سُجلت في السجل الأساسي نظراً لنتيجة مؤاتية، والتي ستنتهي المهلة التنظيمية الخاصة بها البالغة سبع سنوات بين 1 يوليو و31 ديسمبر 2018 (انظر الفقرة 4.3 من هذه البرقية المعممة)

الإدارة	المنظمة	الشبكة الساتلية	خط الطول (شرقاً)	تاريخ استلام معلومات النشر المسبق	تاريخ انتهاء فترة السبع سنوات	نقص المعلومات المقدمة وفقاً للقرار 49/552*
B		B-SAT-1S-1	75-	2011.10.07	2018.10.07	
CAN		M3MSAT		2011.10.05	2018.10.05	
CHN		CTDRS-2-10.6E	10,6	2011.07.13	2018.07.13	
D	EUM	MSG-3.5E	3,5	2011.07.19	2018.07.19	
E		HISPASAT-7A	36-	2011.09.28	2018.09.28	
E		HISPASAT-7A_1	36-	2011.09.28	2018.09.28	X
F	ESA	PROBA-2		2011.08.09	2018.08.09	
F		JASON3		2011.12.22	2018.12.22	
F		PLEIADES		2011.08.11	2018.08.11	
G		IOMSAT-R1	154	2011.12.08	2018.12.08	
G		UKDSAT-A2	33,5-	2011.08.02	2018.08.02	
IND		INSAT-NAVR(32.5)	32,5	2011.07.22	2018.07.22	
IND		INSAT-NAVR(83)	83	2011.07.22	2018.07.22	X
IND		INSAT-NAVR-GS		2011.07.22	2018.07.22	X
IRN		IRANSAT-43.5E	43,5	2011.08.09	2018.08.09	
J		CHUBUSAT-1		2011.08.08	2018.08.08	
J		HIMAWARI-140E	140,7	2011.07.13	2018.07.13	
J		ITF-1		2011.10.20	2018.10.20	
J		N-SAT2-93E	93	2011.12.15	2018.12.15	
J		SPRINT-A		2011.08.24	2018.08.24	
PNG		PACIFISAT-9	116,1	2011.07.13	2018.07.13	
PNG		PACIFISAT KA-2 159E	159	2011.11.29	2018.11.29	
RUS	IK	INTERSPUTNIK-16W-4	16-	2011.07.08	2018.07.08	
RUS	IK	INTERSPUTNIK-16W-4_1	16-	2011.07.08	2018.07.08	X
RUS		GOMS-166E	165,8	2011.11.28	2018.11.28	
RUS		POTOK-ISS		2011.12.13	2018.12.13	
RUS		UCTS-ISS		2011.11.08	2018.11.08	
TUR		TURKSAT-3USAT		2011.12.21	2018.12.21	
USA		ISS-CUCU		2011.09.27	2018.09.27	
USA		NIRIS		2011.07.19	2018.07.19	
USA		USASAT-60Q	157	2011.12.21	2018.12.21	X
VEN		VRSS-1		2011.10.31	2018.10.31	

* انظر الفقرات 5 و6 و7 من هذه البرقية المعممة.